

## **Universitäts- und Landesbibliothek Tirol**

### **Sūria wa-Falastin wa-garbi 'Arabistān ābidāt-i-atīgasy**

**Cemal Paşa**

**Berlin, 1918**

Tafel 76. Baalbek. Architekturstücke

لوحة ٧٦ - بعلبك . اقسام معماريه .

یوقاریده : بیوک (هلیوپولیتانوس) معبدینک صاجاق قسمی اولوب اک آشاغیسنده شریتواری ئورولمش بر سیلمه ، بونک اوزرنده دیش دیش زینتله ، دها اوستنده دخی تزینات بیضیه ایله برده طاشقین بولنان قورنیشک سطح تختانیسی اوزرینه یاپلمش قونصول یعنی دیرسکلر و بونلرک آره یرندهده کل شکلنده زینتله کورولمکدهدر . اشبو قورنیشک یوزطرفی چفته بورغاچلر ایله مزین وایپ طرزنده بوکولی مدور جنبر ایله متوجدر . بونک اوزرنده آقانت یاپراقلیله و آرسلان باشی شکلنده اولوق آغزلریله مجهز جاتی اولوقلری بولتمقدهدر . صایمتراق کیرچ طاشندن اولان بتون بوهیئتک ارتفاعی ایکی مترونی متجاوزدر .

آشاغیده : بیوک (هلیوپولیتانوس) معبدی اوکندهکی حولی داخلندهکی مستطیلی رواقک آرشیتر او یعنی باش کیریشندن بر پارچه ایله بونک اوزرنده آصمه داللیری تزیناتی حاوی اولان فریز .

---

Tafel 76. **Baalbek.** Architekturstücke. Aufnahme der Kgl. Preußischen Meßbildanstalt.

Oben: Gebälkstück des großen Heliopolitanustempels, unten beginnend mit einem Flechtband, über diesem folgt ein Zahnschnittmuster, hierauf ein Eierstab, dann Konsolen, zwischen denen Rosetten auf der Unterfläche des überkragenden Gesimses angebracht sind; dieses ist auf der Vorderseite mit einem doppelten Mäander geschmückt und wird oben gekrönt durch einen seilartig gedrehten, halbrunden Stab. Über diesem liegt die mit Akanthuslaub geschmückte und mit löwenköpfigen Wasserausgüssen dekorierte Traufrinne des Daches. Die Gesamthöhe des aus gelblichem Kalkstein bestehenden Werkstückes beträgt 2 m.

Unten: Fragment des Architravs und des an ihn angearbeiteten Rankenfrieses von den Hallen des rechteckigen Hofes vor dem großen Tempel des Heliopolitanus (vgl. Text zu Taf. 75).

